

Газета «Русский инвалид» как источник для лингвистических исследований.

К одним из значительных газетных изданий XIX века, без сомнения, стоит причислить газету «Русский инвалид». История ее создания связана с благородной идеей ее создателя П. П. Пезаровиуса – оказать помощь инвалидам Отечественной войны 1812 года. О начале своего предприятия он писал так: «Наконец, в январе 1813 года¹, вдруг пришла мне мысль издавать газету. Эта мысль сильно занимала меня, потому что в ее исполнении видел желанный случай не только передавать и с своей стороны во всеобщее сведение описание подвигов наших воинов, но вместе с тем и приобрести возможность доставить какое-нибудь облегчение хотя 50-ти или даже ста инвалидам, которые, возвращаясь на родину, пойдут чрез Петербург.» [Пезаровиус 1843: 7].

Первый номер газеты вышел 1 февраля 1813 г. при поддержке А. И. Плюшара, в типографии которого были напечатаны первые выпуски, и содержал, по словам Пезаровиуса, «только перепечатанные реляции о действиях наших войск за границу, несколько статей из «Северной Почты» об опустошениях, коими ознаменован был поход всеобщего врага от Немана до Москвы и самое пребывание его в Москве; далее, извлечения из старых иностранных газет, отпускаемых мне, по благосклонности чиновников Газетной Экспедиции, когда никто уже не хотел читать этих газет, и, наконец, там и сям помещались разные военные анекдоты, истинные или вымышленные». [Пезаровиус 1843: 7]. Сначала издание выходило еженедельно, с 1814 г. - два раза в неделю, с 1816 г. – ежедневно. С 1816 г. газета поступила в ведение Комитета о раненых, созданного по приказу

¹ Идея создания газеты появилась намного раньше, о чем свидетельствует письмо С. С. Уварова от 29 ноября 1812 г., в котором он «испрашивает разрешения» на издание газеты Пезаровиусом у министра народного просвещения А.К. Разумовского, бывшего его родственником. [Ушаков 2014: 31]

Александра I 18 августа 1814 г., и стала называться «Русский инвалид, или Военные ведомости».

Статьи для первых выпусков газеты переводил выдающийся ученый-славист А. Х. Востоков. Позже выполнять переводы стал цензор иностранной периодической печати петербургского почтамта И. П. Оденталь, сыгравший важную роль в становлении газеты. Благодаря ему, у Пезаровиуса появилась возможность получать новости из иностранных газет, которые тот рецензировал, намного раньше других изданий.

С 1814 по 1822 гг. в «Русском инвалиде» работал поэт и переводчик В. И. Козлов; он вел в газете рубрику «Разные известия», писал литературные рецензии и обзоры, а также попеременно с Пезаровиусом – статьи о пожертвованиях.[Ушаков 2015: 11]. В отчетах «о вспоможениях» «воинам, изувеченным в священной брани» указывались не только суммы помощи, но читателям напоминали о подвигах героев войны:

«Мы извѣстились, что Генерал-Лейтенант Граф Остерман-Толстой, разстроив на службѣ свое состояніе, имѣет нынѣ надобность в денежной ссудѣ, для поддержанія своего хозяйства. Желая оказать ему в сем случаѣ помощь и тѣм самым дать новое доказательство признательности и уваженія Отчествa и Нашего к незабвенному его мужеству в знаменитом сраженіи при Кульмѣ, гдѣ он предводительствуя Нашею Гвардіею, своею твердостію духа и благоразуміем стяжал побѣду и запечатлѣл оную потеряніем руки своей, МЫ не находим для сего приличнѣе того источника, который предоставлен для вспоможенія Руским Инвалидам; и посему повелѣваем Комитету, не в примѣр другим, назначить ему нынѣ в отпуск заимообразно из сумм Инвалиднаго Капитала, в Государственном Заемном Банкѣ обращающагося, пять сот тысяч рублей, сроком на десять лѣтъ с процентами»
[РИ 1817 162: 1]

Большую часть газеты составляли высочайшие приказы, официальные документы, однако в ней изредка печатались и литературные материалы,

например, стихи Е. А. Баратынского, В. Н. Олина, Д. В. Давыдова, Ф. И. Тютчева. При жизни Пушкина в «Русском инвалиде» в №87 за 1829 г. было опубликовано только одно его произведение — отрывок из поэмы «Полтава» [Рогова].

При сохранении основной задачи издания – поддерживать инвалидов войны, газета развивалась, менялся ее формат, что во многом определялось возглавлявшими ее редакторами: П. П. Пезаровиусом (1813-1821, 1839-1847), А. Ф. Воейковым (1822-1839), Н. С. Голицыным (1847-1852), П. С. Лебедевым (1855-1861).

С 1862 г. газета «Русский инвалид» становится официальным органом Военного министерства. Д. А. Милютин, военный министр, придавал большое значение ведомственному изданию, лично редактировал материалы. Сотрудник газеты Е.М. Феоктистов вспоминал: «Редактор должен был неуклонно каждый день к 9 часам вечера приезжать к нему и представлять на его усмотрение все сколько-нибудь выдающиеся статьи; как бы ни был занят Милютин, у него всегда хватало времени весьма внимательно заниматься ими; он дорожил “Русским инвалидом”, как самым удобным средством распространять известного рода идеи не только в военном сословии, но и вообще в публике» [Цит. по Голиков 2016: 4].

Название газеты во второй половине века менялось трижды: «Русскій Инвалид. Военныя Вѣдомости» (редактор Н. Писаревский, 1862-1863 г.), «Русскій Инвалид. Вѣдомости военныя, политическія, ученныя и литературныя» (редактор Д. И. Романовский 1863-1864, С. П. Зыков 1864-1869), «Русскій Инвалид. Газета военная» (редактор П. К. Меньков 1869-1872, А. И. Лаврентьев 1872-1893, Н. А. Лачинов с 1893) [Лисовский 1915: 54].

Будучи официальным органом Военного министерства, газета публиковала высочайшие приказы и повеления по военному ведомству, циркуляры главного штаба, списки награжденных. В рубрике «Военно-

судебный указатель" сообщалось о делах, рассматриваемых, в частности в Петербургском военно-окружном суде. Важнейшими разделами газеты были «Внутренние известия» и «Внешние известия».

Как одно из наиболее крупных общественно-политических изданий XIX в., газета «Русский инвалид» представляет значительный интерес для лингвистов. Материалы газеты могут стать объектом изучения при решении целого ряда научных задач.

- Изучение языка военных документов, описание их стилистических особенностей, в том числе и в аспекте истории становления функциональных стилей русского языка.
- Лингвистическое описание военной терминологии, общеупотребительной военной лексики, общественно-политической лексики.
- В рамках исторической ономастики представляет интерес описание антропонимов, топонимов и других онимов, составляющих значительную часть лексического состава представленных в газете текстов.
- Изучение рекламных объявлений, опубликованных на четвертой странице газеты, позволяет не только проследить их языковые особенности, но и получить сведения о наименованиях предметов материальной культуры XIX в.
- В рамках дискурсивного направления газета представляет ценный материал для изучения военного дискурса в исторической перспективе.
- На основе «Русского инвалида» представляется возможным исследовать языковую картину мира представителей военного сословия XIX в.

Перечисленные направления не исчерпывают полностью возможную проблематику исследований на базе газеты «Русский

инвалид», однако надеюсь, что данный доклад привлечет внимание к такому ценному публицистическому источнику.

Литература

1. Голиков А. «В нашей армии настало время коренных и обширных преобразований» (журнал «Военный сборник» и газета «Русский инвалид» в период милютинских реформ 1860-1870-х гг.) // Российская история. 2016 №6. С.3-14.
2. Лисовский Н. М. Библиография русской периодической печати, 1703—1900 гг.: Материалы для истории русской журналистики: В 2 кн. — Репр. 1915 г. — М.: Лит. обозрение, 1995. — Т. 1. — С. 53—55. — С доп. по т. 2 того же изд. <http://feb-web.ru/feb/periodic/lb-abc/lb1/lb1-0537.htm>
3. Пезаровиус П. Краткая история газеты «Русский инвалид». СПб., 1843 г.
4. Рогова А. И. «Русский инвалид, или Военные ведомости». <http://pushkin-lit.ru/pushkin/articles-zhurnaly/russkij-invalid.htm>
5. Ушаков О. А. Журналистская деятельность П. П. Пезаровиуса. // Вестник РГГУ. Серия: история, филология, культурология, востоковедение. 2014, №12. С. 28-36
6. Ушаков О. А. Сотрудники газеты «Русский инвалид» 1820-х гг. // Вестник РГГУ. Серия «Литературоведение. Языкознание. Культурология». 2015. №5. С.9-14.